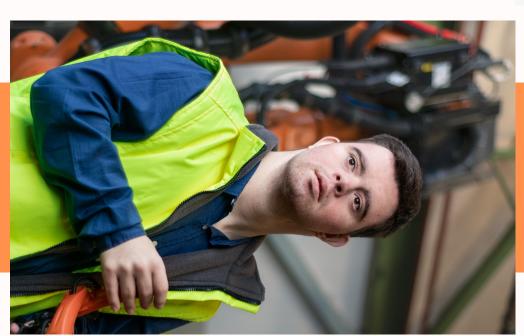
## Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.



Il Grillo Parlante Cooperativa Sociale

#### BILANCIO SOCIALE 2022

www.cooperativailgrillo.org





## NOTA METODOLOGICA

«mission» e degli obiettivi dichiarati ed essere efficiente nella gestione delle risorse Il Bilancio Sociale racconta la capacità della Cooperativa di essere efficace nel perseguimento della

Dal punto di vista normativo i riferimenti sono :

Delibera della giunta regionale della Lombardia n°5536/2007

Linee guida per la redazione del bilancio sociale degli enti del Terzo settore - Decreto Ministero del Lavoro e delle politiche sociali 4luglio 2019

# MODALITÀ DI COMUNICAZIONE

versione integrale è redatta secondo le indicazioni di legge che viene depositata e sarà scaricabile dal sito istituzionale www.cooperativailgrillo.org Il bilancio sociale 2022 è stato presentato ed approvato dall'assemblea dei soci il 26/07/2023 La

La cooperativa II Grillo parlante è stata

🔪 😏 Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.

381/91 che disciplina le cooperative tondata ın riterimento alla Legislazione Nazionale, in particolare alla Legge

sociali

Si tratta d'imprese caratterizzate

si prefiggono: questo significa tentare di si comportino come vere e proprie della comunità alla promozione le esigenze di giustizia, condivisione, coniugare l'efficienza e la produttività con profitti per raggiungere gli obiettivi che cittadini" (art. 1 Legge 381/91); benché umana ed all'integrazione sociale dei dal "perseguire l'interesse generale hanno scopo di lucro, ed utilizzano i imprese con fini economici, esse non

> SITO INTERNET CODICE ATECO **ISCRIZIONE ALBO NAZIONALE** C.F. e P.IVA DATA DI COSTITUZIONE INDIRIZZO SEDE LEGALE DENOMINAZIONE INDIRIZZO EMAIL RECAPITO TELEFONICO TIPOLOGIA coopilgrillo@pec.it www.cooperativailgrillo.org 02 9958434 82.92.2 A125905 01/04/1993 Cooperativa sociale di tipo B Via Magenta 24, 20024, Garbagnate MIL.SE IL GRILLO PARLANTE SOC. COOP. SOCIALE laboratoriodelgrillo@gmail.com 10919430156

invalidi fisici, psichici e sensoriali, gli ex degenti di istituti psichiatrici minori in età lavorativa in situazioni di difficoltà familiare, i condannat soggetti in trattamento psichiatrico, i tossicodipendenti, gli alcolisti, A sensi della Lg. 381/91 "si considerano persone svantaggiate gli ammessi alle misure alternative alla detenzione"

solidarietà, proponendosi come

obiettivo il raggiungimento di un

'profitto sociale" oltre che economico.

## NDICE

politica della qualità19	Organigramma17 Stakeholder18	Consiglio d'Amministrazione 15	ale	Volontari13	Le Risorse umane e l'organizzazione12	Lettera dei presidente9	Storia8	Mission 7	Vision6	Carta d'Identità 3	La Cooperativa3	
ıalità						presidente9		7	6			

G
Cooperativa
Ë
GRILLO
PARLANTE"
<u></u>

## LA COOPERATIVA





TERRITORIO, che si prefigge l'INCLUSIONE attraverso un percorso fondato su VALORI CONDIVISI, costruita su una organizzazione EFFICACE ed La cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" è una realtà RADICATA sul EFFICIENTE.

## VALORI CONDIVISI

MUTUALITA' APPA

**APPARTENENZA AL TERRITORIO** 

)RIO TRASPARENZA

SOLIDARIETA'

**CULTURA DELLA QUALITA'** 

VALORIZZAZIONE

**DELLE DIVERSITA'** 

**CITTADINANZA ATTIVA** 

**LEGALITA'** 

INTERPRETARE E DARE RISPOSTA AI BISOGNI

Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.

con il desiderio di vivere l'incontro con l'altro. ponendo a fondamento della propria azione esperienze di solidarietà, nell'interazione con il territorio e nella risposta ai bisogni delle persone svantaggiate Attenzione che si definisce attraverso relazioni significative, cammino di condivisione La Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" è una cooperativa sociale di tipo B che nasce l'attenzione all'uomo nella costruzione di una società inclusiva, senza preconcetti

svolgimento di attività diverse - industriali, commerciali, di servizi - finalizzate all'inserimento Con l'obiettivo di un eventuale inserimento nelle realtà produttive del territorio. società e l'avvicinamento ad una vita "normale" per le persone in difficoltà. Attraverso lo persone svantaggiate. Con al centro la relazione, con le regole,con il lavoro, con i colleghi. lavorativo e alla costruzione di significative relazioni con la comunità di appartenenza di Il lavoro è stato e rimane lo strumento fondamentale per favorire il reinserimento nella rivolti a situazioni di particolare bisogno e di svantaggio culturale, sociale, affettivo. raggiungere i propri scopi sociali, nel rispetto della mutualità prevalente. Tali interventi sono La Cooperativa è un'impresa senza fini di lucro e promuove una serie d'interventi per riorganizzazioni. www.cooperativailgrillo.org per il persorso della coop.dalla sua nascita alle recenti dell'individuo e per una sua piena integrazione sociale Tanta strada fatta, tanta ancora da sogno forse, ma soprattutto un grande impegno e una scommessa che si rinnova ogni giorno. ci si era dati e che poi si ritrovano nello statuto e ancora di più nel nostro agire quotidiano. Un strada individuata sembrava un buon modo per raggiungere concretamente gli obiettivi, che organizzazioni aziendali . Quasi nessuno conosceva il mondo delle cooperative sociali ma la dal mondo del lavoro ma neanche così competenti da esserlo. Soggetti a cui il mondo del oggi purtroppo sempre più ampia, non così compromessi da essere esclusi completamente fare. Una storia difficilmente riassumibile in poche righe. Rimandiamo al e formazione professionale in un ambiente protetto che rispecchi però le attuali Al centro il lavoro sempre in quanto condizione fondamentale per la realizzazione L'esperienza della nostra cooperativa nasce dalla volontà di un gruppo di amici di dare lavoro cosidetto 'normale' non riesce a dare occasioni adeguate. Creando occasioni di lavoro risposta a un bisogno di inclusione e di occasioni di lavoro per quella fascia di soggetti fragili, sito



Sono lieta di annunciare che, nonostante il contesto ancora complesso, siamo riusciti a mantenere costante l'impegno nella realizzazione delle nostre attività e dei progetti dedicati all'inclusione lavorativa. Grazie alla vostra dedizione e al vostro impegno, abbiamo continuato a sostenere coloro che si affidano a noi, offrendo loro un sostegno concreto nella ricerca di un lavoro dignitoso.

organizzazioni e aziende del territorio. Questi sforzi hanno cui operiamo. alle nuove esigenze del mercato del lavoro, cercando di fare creativi. Abbiamo implementato nuove soluzioni sostegno reciproco per il raggiungimento dei nostri obiettivi. ampliare le nostre reti di collaborazione con altre importante e necessario per il benessere della comunità in quanto il lavoro della nostra Cooperativa Sociale sia per l'inclusione è stato rafforzato, e ci siamo resi conto di in modo che nessuno sia lasciato indietro. Il nostro impegno una volta quanto sia fondamentale il lavoro di squadra e il portato a nuove opportunità di inserimento lavorativo per le Durante l'anno, abbiamo lavorato instancabilmente per Le sfide ci hanno spinto a essere sempre più innovativi e persone svantaggiate che seguiamo, dimostrando ancora tecnologiche e formato il nostro personale per rispondere

## LETTERA DEL PRESIDENTE

Non posso fare a meno di sottolineare che tutto questo è stato possibile grazie alla vostra dedizione e al vostro spirito di squadra. Ogni giorno, voi tutti dimostrate una passione e una generosità che rendono speciale la nostra cooperativa. Siete il cuore pulsante di questa organizzazione, e il vostro impegno è una fonte costante di ispirazione.

In conclusione, desidero esprimere un sentito ringraziamento a tutti voi, soci, collaboratori e utenti, per il vostro prezioso contributo alla crescita e al successo della nostra Cooperativa Sociale. Non vediamo l'ora di continuare il nostro viaggio insieme nel 2023, con la speranza di superare nuove sfide e di realizzare sempre più opportunità di inclusione e sviluppo per coloro che si affidano a noi.

Un caloroso augurio a tutti per un anno ricco di soddisfazioni personali e professionali.

Con profonda gratitudine,

#### Maria Cristina Seveso



## Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.



annill.





## RISORSE UMANE

appartenere alla categoria dei lavoratori svantaggiati contratto subordinato e a tempo indeterminato Di questi 4, 2 lavoratori risultano il numero di lavoratori della cooperativa al 31Dicembre 2022 è di 4 unità tutti con

Si rimanda alla tabella tipologia personale impiegato per quanto riguarda i veri tipi di inserimenti.Sono inoltri attivi tre tirocini lavorativi da noi rimborsati, tutti appartenti categorie protette

cooperativa stessa". (lg.381/91) cooperativa e, compatibilmente con il loro stato soggettivo, essere socie della "Le persone svantaggiate devono costituire almeno il 30% dei lavoratori della

Nazionale di Lavoro (CCNL) delle cooperativa sociali La cooperativa applica a tutti i suoi lavoratori subordinati il Contratto Collettivo

Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.

appoggio nel settore stati ancora una volta Covid, i volontari hanno ripreso del grillo . assemblaggio e nella bottega occupano un sostegno gratuito a chi si portano un aiuto e un contesto della Cooperativa tenuta degli cooperativa fondamentali e preziosi nella pienamente la loro attività e sono trova nel bisogno e Nel 2022 dopo la forzosa pausa ruolo fondamentale Danno il loro l volontari inseriti nel



al 31/12/2022 risultano iscritte al libro dei soci 23 persone fisiche. Nella sezione soci emeriti, per l'ultimo anno sono presenti 24 persone fisiche, non più aventi diritto al voto come da delibera assembleare. la quota associativa della Cooperativa è pari a €25,82

L'Assemblea dei soci è costituita da tutti i soci, è il massimo organismo rappresentativo della Cooperativa. Essa è l'organo che delinea gli orientamenti strategici

2020	2021	2022	ANNO
25	25	23	TOTALE SOCI
<u> </u>	0	0	NUMERO AMMISSIONI
<u> </u>	0	2	NUMERO DIMISSIONI
6 miro	6	4	SOCI LAVORATORI

È costituito d'amministratori eletti dall'Assemblea dei Soci e rinnovato ogni tre anni. Su mandato dell'Assemblea dei Soci, gli amministratori compiono le azioni necessarie per l'attuazione dell'oggetto sociale. È l'organo decisionale a cui spetta concretizzare le strategie, organizzando le risorse umane e finanziarie. Gli amministratori non ricevono alcun compenso

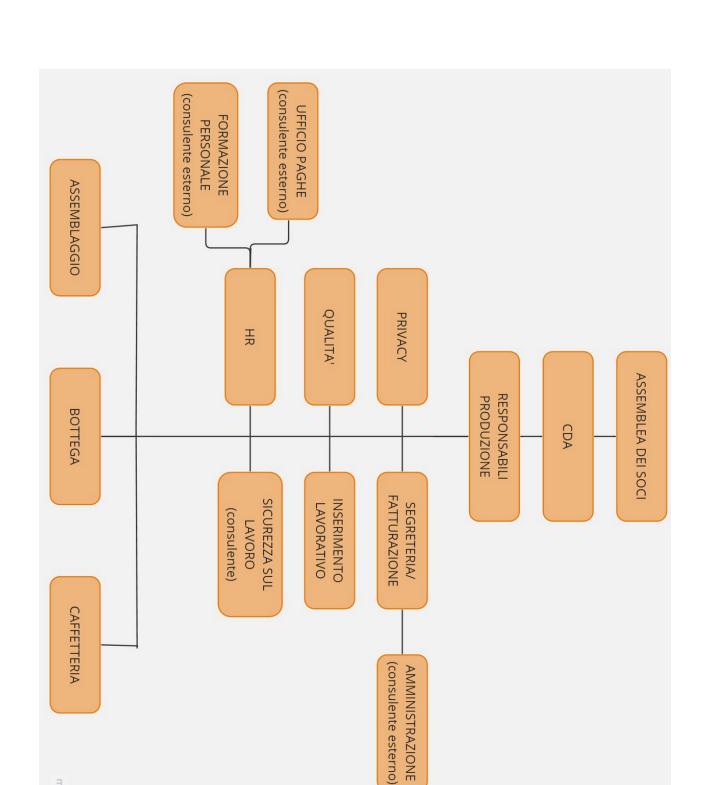
dall'Assemblea deisoci, che ne determina di composto da un numero di consiglieri variabile da 5 a 9, eletti La Cooperativa è amministrata da un Consiglio di Amministrazione

volta in volta il numero. IL Consiglio di Amministrazion nel 2021 è stato riconfermato in toto a conferma del giudizio positivo dato alla gestione svolta nel precedente mandato. Sempre a causa del perdurare del l'emergenza sanitaria anche nel 2021 sono state fatte diverse videoconferenze nei periodi Gennaio- Maggio per tutelare al meglio tutta la compagine societaria. Si segnala che alle riunioni sono sempre invitati anche tutti i soci emeriti e i volontari non soci che supportano la cooperativa

2020	2021	2022	ANNO
2	2	2	CONSIGLI DI AMMINISTRAZIONE

Cesate miro	socio consigliere	COMPONENTE	Russo Armando
Garbagnate Mil.se	socio consigliere	COMPONENTE	Volpi Tiziano
Saronno	socio consigliere	COMPONENTE	Romanò Roberto
Garbagnate Mil.se	socio consigliere	COMPONENTE	Vanoli Chiara
Milano	socio consigliere	COMPONENTE	Ciaccheri Maria Chiara
Caronno Pertusella	lavoratore	COMPONENTE	Leoni Annalisa
Garbagnate Mil.se	socio consigliere	PRESIDENTE	Seveso Maria Cristina
RESIDENZA	TIPO SOCIO	CARICA	

Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.





miro

dipendenti • famiglie tirocinanti•utenti

cooperative•fornitori

banche•clienti

6

associazioni di volontariato aziende pubbliche•comuni comunità locali

scolastici professionali

N.I.L. - AFOL - Istituti

garantire il mantenimento ed il miglioramento della Qualità dei servizi forniti al fine di: primo obiettivo è attuare l'insieme delle attività pianificate e sistematiche necessarie a organizzazione, dall'impegno che dimostriamo nel nostro lavoro. In base ai principi esposti, il come Cooperativa di solidarietà, è determinato dalle nostre risorse, dalla nostra all'integrazione e all'inclusione sociale, coinvolgendo i diversi soggetti presenti sul territorio. Il raggiungimento di questi obiettivi qualitativi, che ci siamo posti per continuare a operare Altro criterio fondamentale è la promozione sociale delle persone, ossia l'incoraggiamento

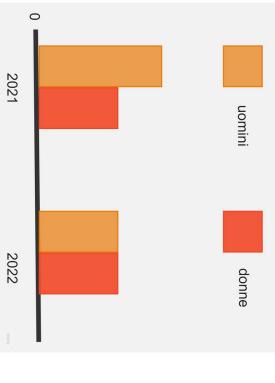
- Dare una risposta concreta e positiva ai bisogni delle persone
- Soddisfarele richieste ed aspettative degli stakeholderin termini di caratteristiche, affidabilità e completezza
- Ottimizzare i costi e migliorare l'efficienza

### INSERIMENTO LAVORATIVO

affrontare contesti aziendali nei quali la produttività rappresenta elemento e occasione di crescita dimostra che, se adeguatamente formati e ben inseriti, i lavoratori con disagio possono anche freno alle attività profit irremediabilmente meno produttivo è di base errata. Al contrario l'esperienza inserimento nella società di persone svantaggiate. La percezione che il lavoratore con disabilità sia un Lavoro e dignità sociale sono gli elementi essenziali attraverso i quali la Cooperativa favorisce re-

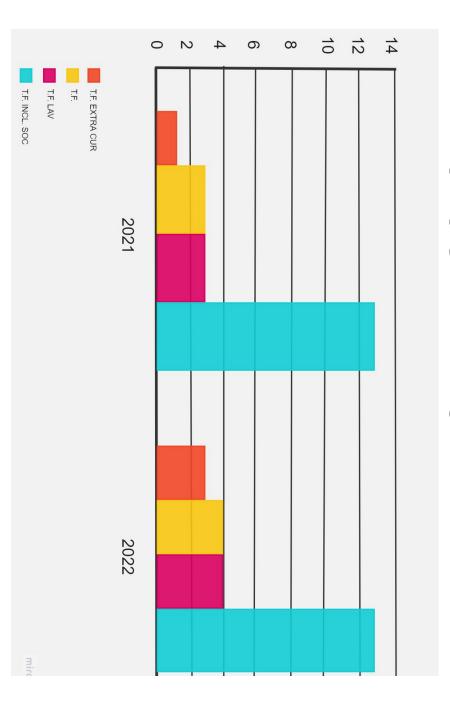
fragili. Oggi esiste un'ampia fascia di fragilità non riconosciute costituita da persone con disagi sociali di lavoratori con disabilità. mondo produttivo, le imprese sono sempre più in difficoltà nel definire le mansioni e nell'accoglienza che non fruiscono di assistenza: persone a rischio di esclusione sociale e a rischio di esclusione mondo lavorativo. A fronte aumentate fasce di povertà, svantaggio e inadeguatezza al modificato professionale ed economica per tutti. l lavoratori disagiati e riconosciuti e certificati sono ormai soltanto una parte dei lavoratori socialmente

#### GENERE



### Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.

## TIPOLOGIA DI INSERIMENTI



### Categorie di svantaggio

Si conferma il trend degli anni scorsi rispetto alla predominanza di utenza con disabilità legata alla salute mentale, diventata purtroppo la vera l'emergenza a cui i servizi e la società tutta non

l'emergenza, a cui i servizi e la società tutta non è in grado di dare risposte adeguate.

l'età media sta purtroppo nel contempo diminuendo.
. In aumento pure le richieste legate ai
beneficiari di reddito di cittadinanza e comunque tutte

le situazioni legate alle nuove povertà

#### L'azione

è necessario mettere in atto un progetto di welfare sussidiario basato u iniziative sociali integrate: la cooperativa ha pertanto rilanciato la propria mission come partnership con aziende ed enti pubblici del territorio, in grado di dare nuove risposte in termini di posti di lavoro, esperienze formative, socializzanti e professionali

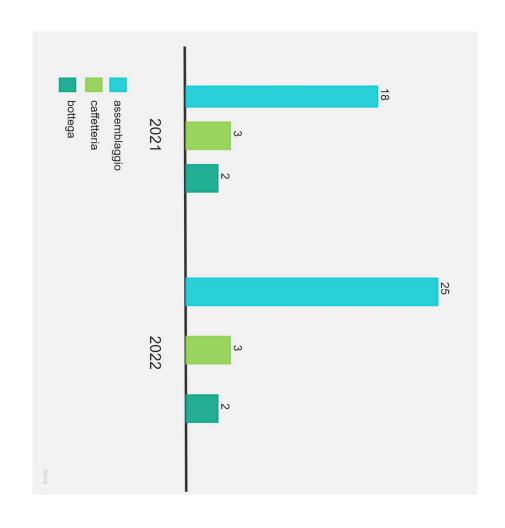
servizi sociali e le realtà che a vario titolo si occupano di inserimenti inclusivi. Manca una progettualità di caratterizzata dalla sempre minore disponibilità di risorse delle amministrazioni pubbliche e a volte una sempre più consistente e sempre più complessi .In aggiunta abbiamo una situazione economica ampio respiro per intercettare i bisogni del territorio e le nuove emergenze minor sensibilità e comprensione da parte delle amministrazioni di quello che significano sui territorio i Lo scenario il sistema dei servizi perl'impiego, sia pubblico che privato, fatica a rispondere ai bisogni



#### Settore d'Inserimento

Si conferma che la durata del percorso si è prolungata, se prima la media di 3 mesi (periodo messo a disposizione per i percorsi attivati dal NIL territoriale) la media preponderante, nel 2022 è stata di 6-9 mesi Riteniamo che gli enti invianti abbiano accolto la richiesta di permettere un osservazione di maggior senso oltre che l'avere strumenti diversi di inserimento. Rimane semp problema che spesso e soprattutto per casi complessi, i tempi di osservazione spesso sono comunque troppo brevi per permettere un adeguata valutazione.

Il settore dell'assemblaggio si conferma quale luogo che ospita il maggior numero di percorsi. La caratteristica che si evidenzia negli anni è di dare la possibilità a situazioni di fragilità che necessitano di un contesto "protetto". L'assemblaggio, grazie alla tipologia di mansioni che propone, prevalentemente semplici e alla strutturazione in laboratorio, luogo circoscritto e con personale dedicato, risulta essere il posto migliore per ospitare i percorsi di valutazione e di crescita personale. La bottega e la caffetteria hanno invece registrato meno percorsi di tirocinio rispetto all'assemblaggio, per le caratteristiche proprie dell'attività che richiede maggiori competenze e autonomie.



#### I NOSTRI SERVIZI

## CAFFETTERIA

**SERVIZIO BAR** 

organizzazione eventi culturali

## **ASSEMBLAGGIO**

LAVORAZIONI
ELETTRO-MECCANICHE

confezionamento cartotecnica etichettatura

#### **BOTTEGA**

**VENDITA** 

attività e formazione



## VALORE DELLA PRODUZIONE

attesi dalla caffetteria soprattutto e in parte dalla bottega sono ancora assolutamente al e gettato le premesse per profique e durature collaborazioni. Purtroppo i ricavi sempre regoalre pur avendo raggiunto nel comparto assemblaggio un ottimo risultato di sotto delle previsioni . L'anno ha visto periodi con flessioni di lavoro non attese e l'andamento non è stato

della Cooperativa e contenuto gli effetti della crisi ottenendo comunque un risultato d'esercizio positivo seppur di poco Il Consiglio di Amministrazione ha operato correttamente e mantenuto la funzionalità

all'anno precedente, recuperando nel corso del secondo semestre non è stato quanto ci si aspettava Il valore della produzione su base annua pur avendo avuto una crescita rispetto

valore produzione al 5x1000 sostanzialmente analoga all'anno precedente pari a circa 1,7% del Segnaliamo che anche nel 2022 abbiamo beneficiato di una raccolta fondi rel

### Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.

risultato di esercizio	svalutazione	proventi e oneri straordinari	provenienti e oneri finanziari ordinari	totale costi	totale valore produzione	
€971	0	0	-€811	€194.568	€196.350	2022
€575	0	0	-€1442	€219.505	€221.522	2021





Il settore dell'assemblaggio pur risentendo delle note

criticità del periodo ha

comunque visto una buon recupero rispetto Ancora presenti alcune problematiche: l'anno precedente .

tornata stabile seconda metà dell'anno la situazione è componentistica; solo nel corso della

nostri clienti per mancanza di

rallentamenti di produzione di alcuni dei

Si sono consolidati duraturi e profique collaborazioni con nuovi clienti.

II fatturato del 2022

soprattutto del personale è aumentato a fronte di aumentati costi



ha consentito di mantenere una situazione lavorativa sempre molto grado di accogliere un elevato numero di percorsi d'Inserimento Lavorativo, rivolto all'accoglienza e l'affiancamento degli utenti, serena e proficua, nonostante alcuni inserimenti decisamente Il Settore dell'Assemblaggio anche nel 2022 si è dimostrato in Lavorativo, L'impegno quotidiano dall'équipe d'Inserimento faticosi.

•

a pieno regime che sempre hanno caratterizzato l'attività sono riprese anche se non scuole, presentazioni libri, mostre ecc) organizzata, attivata nel 2019 che occupa una dipendente a progetto di tirocinio lavorativo ha comunque sofferto. tempo pieno e indeterminato e accoglie in media 1 utente con Abbiamo sempre più chiaro quello che vogliamo essere, presidio di Le iniziative (corsi formazione, incontri con il territorio, incontri con le La caffetteria che ha sede in un bene confiscato alla criminalità

prossimo esercizio. nostro impegno in quest'ambito .Lo manterremo anche per il legalità sul territorio e di valori condivisi e di rafforzare ulteriormente il attenzione al ns progetto.

diventare presidio di legalità sul territorio e di valori condivisi che in a pieno regime.. Sempre più certi di voler scuole, presentazioni libri, mostre ecc) hanno ripreso anche se non a sinergia con essa, (corsi formazione, incontri con il territorio e con le organizzata, rinnovata completamente nel 2019 a seguito questo caso passano anche da tutta la ns proposta commerciale di importante ristrutturazione del bene accoglie stabilmente tirocini sia sul territorio, quanti legami forti, amicali si sono creati e quanta tempo ci ha fatto anche capire quanto la ns presenza sia importante un gruppo d volontari che ne supportano le attività lavorativi che di inclusione sociale oltre che una responsabile e rafforzare ulteriormente il nostro impegno in quest'ambito .Questo Tutte le iniziative gestite in collaborazione con la caffetteria e in La bottega che ha sede in un bene confiscato alla criminalità

progetti per il rafforzamento delle autonomie e di formazione per migliorare emergenze così prolungato porterà alla luce. Abbiamo gettato le basi per nuovi vario titolo coinvolti, per poter far fronte agli inevitabili problemi che questo periodo di Siè rafforzata la rete con i servizi sociali, il NIL , i Cps di provenienza e tutti gli enti a tirocini risocializzanti etc) sono ritornati alla completa normalità anzi aumentati Nel corso del 2022 le attività dei servizi alla persona (inserimenti le competenze

è stato momento importantissimo di riflessione e confronto con gli enti e il territorio Siamo diventati partner del progetto INILAV per l'inserimento di soggetti psichiatrici giovani in ambito lavorativo . Il progetto si concluderà l'anno prossimo ed

## PROSPETTIVE FUTURE

Per il Consiglio d'Amministrazione prevederere un'evoluzione della complicato in quanto il mercato del dopo-Covid è sostanzialmente gestione nell'anno 2023, con un approccio tradizionale, è assai modificato rispetto al passato.

porrà l'attenzione sui temi emersi per migliorare l'organizzazione, i processi decisionali , la ricerca di nuovi partner e il rapporto con Il Consiglio d'Amministrazione, insieme ai responsabili di settore, evidenziare i punti di forza e di debolezza, sia interni che esterni Nel corso del 2022 abbiamo intrapreso un lavoro di analisi per alla cooperativa, le opportunità, le criticità e le minacce clienti.

supporto dell'area educativa. professionale per dare ospitalità ai percorsi di crescita superiori del territorio prevalentemente di formazione degli studenti sia all'interno dei nostri settori produttivi sia a Da anni collaboriamo con diverse scuole

Si segnalano sempre più casi di fragilità provenienti da questi nuove modalità di inclusione percorsi. Necessario e urgente pensare nuovi progetti e

### Cooperativa "IL GRILLO PARLANTE" s.r.l.

per lo svolgimento dei Lavori di pubblica utilità. (MAP) Dall'anno 2016 la nostra cooperativa si è resa disponibile anche come sede

presso enti e organizzazioni di assistenza sociale o volontariato. della collettività da svolgere presso lo Stato, le regioni, le province, i comuni o riparativa" consistente nella prestazione di un'attività non retribuita a favore Si tratta di una sanzione penale nell'ambito della cosiddetta "Giustizia

dell'imputato in stato di sospensione del processo e messa alla prova casi di violazione della legge sugli stupefacenti oppure come obbligo collettività. Quest'ultima considerata parte lesa dall'atto criminoso riparazione che una persona, condannata per un reato, svolge in favore della Lo svolgimento dei Lavori di pubblica utilità si configura come una forma di Essa può essere prevista, nei casi di violazione del codice della strada, nei

di integrazione sociale, da cittadino attivo. L'opportunità è quella di rimediare al proprio errore attraverso un'esperienza

tirocinio collaborazione con il carcere di Bollate con inserimento di una persona in Nel 2022 accolti due progetti di map e 3 in coda. Dal 2021 iniziata anche una



sede : via Magenta 24 20024 Garbagnate mil.se

www.cooperativadelgrillo.org | pec coopilgrillo@pec.it mail laboratoriodelgrillogmail.com | tel 02 9958434

caffetteria e bottega : via Rimembranze 19 20024 Garbagnate mil.se www.labottegadelgrillo.org | mail labottegadelgrillo@gmail.com tel 02 9956242

pi/cf 10919430156 rea MI 1423424 albo soc.coop. A125905